

# Atkinson FYI

## November 22, 2019



**Monday & Tuesday, November 25 & 26 — Barefoot Books Book Fair**  
**Monday & Tuesday, November 25 & 26 — No school, Parent/Teacher Conferences**  
**Tuesday, November 26 — TAG nominations due**  
**Wednesday, November 27 — No school, Teacher Planning Day**  
**Thursday & Friday, November 28 & 29 — No school, Thanksgiving break**  
**Wednesday, December 4 — Yearbook cover contest art due (deadline extended!)**

**BAREFOOT BOOKS BOOK FAIR** — The Book Fair will be held during parent/teacher conferences. It will be open from 8:30 a.m. to 7 p.m. on November 25 & 26. Questions? Contact Ms. Hilton at [khilton@pps.net](mailto:khilton@pps.net) or Ms. Peters at [cpeters@pps.net](mailto:cpeters@pps.net).

**PARENT TEACHER CONFERENCES STAFF LUNCH & BREAKFAST** — On November 25 and 26, the Atkinson PTA will be providing lunch and breakfast to Atkinson staff during Parent/Teacher Conferences. We plan to serve a taco bar lunch (plus sides, salads, and dessert) on Monday, 11/25; and breakfast (coffee, fruit, and pastries) on Tuesday, 11/26. We could still use a few more volunteers! Please sign up using the link below to donate your time for setup or cleanup, or your cooked dishes, and/or ingredients. Plan to drop off perishable and cooked items on the day of each event. All donation items can be dropped off in the Atkinson staff room (NE corner of the cafeteria). Thank you for helping show our teachers how much we appreciate them during these two important, busy days. Please contact [hospitality@atkinsonpta.org](mailto:hospitality@atkinsonpta.org) with questions! Sign up link: [https://docs.google.com/spreadsheets/d/1YwsOZIKaOeau5KI5zByPcqjK\\_Ic9vQasNGXqwZbJqD0/edit?usp=sharing](https://docs.google.com/spreadsheets/d/1YwsOZIKaOeau5KI5zByPcqjK_Ic9vQasNGXqwZbJqD0/edit?usp=sharing).

**BIKE FIX-IT FAIR** — Join staff from the Portland Bureau of Transportation (PBOT) for a Winter Travel One-Stop Shop at the Saturday, November 23 Fix-It Fair, 9:30 a.m. – 2:30 p.m., at Parkrose High School (12003 NE Shaver St.). Fix-It Fairs are free events that teach you easy ways to save money and keep your family healthy. Take advantage of free bike repair provided by Bikes for Humanity, learn how to give your bike a 5-minute tune-up, get free bike lights, bring an item such as a backpack or jacket to decorate with reflective materials, take part in an All-Season Cycling Class, or talk to an expert about a travel challenge and get connected to resources. Free professional childcare and lunch are provided. Learn more about Fix-It Fairs at <https://www.portlandoregon.gov/bps/41892>, and register (to help us plan to bring the right amount of items) to attend the November event at [https://www.eventbrite.com/e/winter-travel-one-stop-shop-at-parkrose-high-school-registration-76330174607?utm\\_medium=email&utm\\_source=govdelivery](https://www.eventbrite.com/e/winter-travel-one-stop-shop-at-parkrose-high-school-registration-76330174607?utm_medium=email&utm_source=govdelivery).

**TAG NOMINATIONS** — If you would like to pursue a TAG nomination/identification for your child, Oregon law requires that we receive your written consent to assess/identify. Please fill out and sign the Nomination/Permission Form (IDPF) at <https://www.pps.net/Page/1546> and return it to your child's teacher by Tuesday, November 26. Please note that because of the complex demand of scheduling, late forms will not be accepted. If you have any questions, please contact Atkinson's TAG Facilitator, Molly Herrera, at [mherrera@pps.net](mailto:mherrera@pps.net).

**YEARBOOK COVER CONTEST DEADLINE EXTENDED!** — The absolute deadline is now Wednesday, December 4! On a blank white letter-sized piece of paper, use crayons, pencils, or markers to create a work of art that uses a cheetah (our mascot!) in the design. The winner will have their artwork on the cover of the 2019–20 yearbook! Please write your name, grade, and teacher's name on the BACK of your work, not on the front. Good luck!

**DECEMBER PARENT DANCE WORKSHOP!** — Much fun was had at the November dance workshop! There's another chance to join fellow parents on Saturday, December 7, 7:30-8:30 p.m. No dance skills required, and you needn't have come in November. If interested, contact Kristin Anderson at [pdx.kristin@gmail.com](mailto:pdx.kristin@gmail.com) for details. Spanish speakers please contact Tracy Wisher at [tracykosmecki@gmail.com](mailto:tracykosmecki@gmail.com). This will be pay by donation rather than a set fee. Space is limited, so we will fill up in order of responses received. Note: This is a different opportunity from the spring auction dance, which will be shared in the FYI later this year.

**PPS BEFORE AND AFTER SCHOOL CHILD CARE SURVEY 2019–20** — Please take a moment to complete a confidential online survey at: [https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLScMLu-nUA6JTyaZqaw1gXdemSKS\\_Q7B5KV-h8bMddbuS1yZkw/viewform](https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLScMLu-nUA6JTyaZqaw1gXdemSKS_Q7B5KV-h8bMddbuS1yZkw/viewform). Your input is valuable. Survey results will be used as part of an annual program evaluation. Please complete the survey by December 13, 2019.

**REMINDERS ABOUT PARKING REGULATIONS** — When dropping off or picking up your children, please make sure that you are parking in the correct areas. Obey all marked or posted regulations and keep vehicles out of no-parking zones near the school. Keep your vehicle completely out of the school bus zone on Division Street; Atkinson has many buses that require proper clearance to arrive and depart safely. Also, please understand that, when you park too close to a crosswalk or crossing path, you obstruct the view of other drivers, preventing them from seeing children that need to cross. Do not partially block driveways or legally parked cars, and **do not utilize the handicapped parking spaces without displaying the proper permit, not even for a minute**. Remember, when you park illegally around the school, you not only risk getting a ticket, you also contribute significantly to the congestion and increase dangers to drivers and pedestrians.

**RAINY DAY INDOOR RECESS NEEDS** — We are seeking donations such as board games, Legos (or other building toys), card games, coloring materials, or any other engaging indoor activities. Please drop off your donations in the office. Thank you!

**TIP FROM ATKINSON'S EMERGENCY PREPAREDNESS COMMITTEE** — WATER, WATER, WATER! Water lines will be ruptured in a large earthquake, so there will be no tap water. You can live 3 weeks without food, but only 3 days without water, if conditions are ideal. This week, STORE ANOTHER GALLON OF WATER FOR EACH PERSON AND PET IN YOUR FAMILY. Store it away from the sunlight, as sun allows algae and bacterial growth. Watch this 2 minute video for water storage tips: <https://www.youtube.com/watch?v=njUIVkvK4s>.

**WOULD YOU LIKE TO SUBMIT SOMETHING TO THE FYI?** Please send your copy-ready item to [AtkinsonFYI@gmail.com](mailto:AtkinsonFYI@gmail.com) by Thursday morning.

# FYI de Atkinson

## 22 de noviembre de 2019



**Lunes y martes, 25 y 26 de noviembre — Feria de Libros Barefoot Books**

**Lunes y martes, 25 y 26 de noviembre — No hay escuela, Conferencias de Padres y Maestros**

**Martes, 26 de noviembre — Nominaciones de TAG se deben**

**Miércoles, 27 de noviembre — No hay escuela, Día de Planificación para Maestros**

**Jueves y viernes, 28 y 29 de noviembre — No hay escuela, receso de Acción de Gracias**

**Miércoles, 4 de diciembre — Arte para el concurso de la portada del anuario se debe (plazo extendido!)**

**FERIA DE LIBROS "BAREFOOT BOOKS"** — La feria estará abierta de 8:30 a.m. a 7 p.m. el 25 y 26 de noviembre. ¿Preguntas? Comuníquese con la Sra. Hilton en [khilton@pps.net](mailto:khilton@pps.net) o la Sra. Peters en [cpeters@pps.net](mailto:cpeters@pps.net).

**ALMUERZO Y DESAYUNO PARA EL PERSONAL DURANTE LAS CONFERENCIAS DE PADRES Y MAESTROS** — El 25 y 26 de noviembre, la PTA de Atkinson proporcionará un almuerzo y un desayuno al personal de Atkinson durante las conferencias de padres y maestros. Planeamos servir un almuerzo de taco bar (además de guarniciones, ensaladas y postres) el lunes 11/25 y el desayuno (café, fruta y pasteles) el martes 11/26. Por favor, regístrese en el enlace a continuación para donar su tiempo para la instalación o limpieza, o sus platos cocinados, y/o ingredientes. Planea dejar artículos perecederos y cocinados el día de cada evento. Todos los artículos de donación se pueden dejar en la sala de personal de Atkinson (esquina NE de la cafetería). ¡Gracias por ayudar a mostrar a nuestros maestros lo mucho que los apreciamos durante estos dos días importantes y ocupados! ¡Comuníquese con [hospitality@atkinsonpta.org](mailto:hospitality@atkinsonpta.org) si tiene preguntas! Enlace de registro:

[https://docs.google.com/spreadsheets/d/1YwsOZIKaOeau5Kl5zByPcqiK\\_Ic9vQasNGXqwZbJqD0/edit?usp=sharing](https://docs.google.com/spreadsheets/d/1YwsOZIKaOeau5Kl5zByPcqiK_Ic9vQasNGXqwZbJqD0/edit?usp=sharing).

**FERIA "FIX-IT" DE BICICLETA** — Únase al personal de la Oficina de Transporte de Portland (PBOT) en la Feria Fix-It del sábado 23 de noviembre, de 9:30 a.m. a 2:30 p.m., en Parkrose High School (12003 NE Shaver St.). Las ferias "Fix-It" son eventos gratuitos que le enseñan maneras fáciles de ahorrar dinero y mantener a su familia saludable. Aproveche la reparación gratuita de bicicletas provista por Bikes for Humanity, aprenda a ajustar su bicicleta durante 5 minutos, obtenga luces de bicicleta gratis, traiga un artículo como una mochila o chaqueta para decorar con materiales reflectantes, participe en una clase de ciclismo para todas las estaciones, o hable con un experto sobre un desafío de viaje y conéctese a los recursos. Se ofrece cuidado de niños profesional y almuerzo gratis. Obtenga más información sobre las ferias "Fix-It" en <https://www.portlandoregon.gov/bps/41892> y regístrese (para ayudarnos a planificar la cantidad correcta de artículos) para asistir al evento de noviembre en [https://www.eventbrite.com/e/winter-travel-one-stop-shop-at-parkrose-high-school-registration-76330174607?utm\\_medium=email&utm\\_source=govdelivery](https://www.eventbrite.com/e/winter-travel-one-stop-shop-at-parkrose-high-school-registration-76330174607?utm_medium=email&utm_source=govdelivery).

**NOMINACIONES PARA TAG** — Si le gustaría seguir una nominación/identificación de TAG para su hijo, la ley de Oregon requiere que recibamos su consentimiento por escrito para evaluar/identificar. Complete y firme el Formulario de Nominación/Permiso (IDPF) en <https://www.pps.net/Page/1546> y devuélvalo al maestro de su hijo antes del martes 26 de noviembre. Tenga en cuenta que debido a la compleja demanda de programación, formularios no serán aceptados después de la fecha límite. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con la facilitadora de TAG de Atkinson, Molly Herrera, en [mherrera@pps.net](mailto:mherrera@pps.net).

**¡PLAZO PARA EL CONCURSO DE LA TAPA DEL ANUARIO EXTENDIDO!** — ¡La fecha límite absoluta es el miércoles 4 de diciembre! Con papel blanco de tamaño carta, usa crayones, lápices, o marcadores para crear una obra de arte que usa un guepardo (¡nuestra mascota!) en el diseño. ¡El ganador tendrá su obra en la tapa del anuario de 2019–2020! Escribe tu nombre y el nombre de tu maestro en la parte TRASERA de tu trabajo, no en el frente. ¡Buena suerte!

**TALLER DE DANZA PARA PADRES EN DICIEMBRE!** — ¡Todos se divirtieron mucho en el taller de baile de noviembre! Hay otra oportunidad de unirse a otros padres el sábado 7 de diciembre, de 7:30 a 8:30 p.m. No se requieren habilidades de baile, y no es necesario que haya venido en noviembre. Si está interesado, comuníquese con Kristin Anderson en [pdx.kristin@gmail.com](mailto:pdx.kristin@gmail.com) para obtener más detalles. Hablantes de español por favor contactar a Tracy Wisher en [tracykosmecki@gmail.com](mailto:tracykosmecki@gmail.com). Esto se pagará mediante donación en lugar de una tarifa fija. El espacio es limitado, por lo que vamos a llenar en orden de respuestas recibidas. Nota: Esta es una oportunidad diferente del baile de la subasta de primavera, que se compartirá en el FYI a finales de este año.

**PPS ENCUESTA DE CUIDADA ANTES Y DESPUÉS DE CLASES 2019–20** — Por favor tome un momento para completar una encuesta confidencial en línea en: [https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLScMLu-nUA6JTYaZqaw1gXdemSKS\\_Q7B5KV-h8bMddbuS1yZkw/viewform](https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLScMLu-nUA6JTYaZqaw1gXdemSKS_Q7B5KV-h8bMddbuS1yZkw/viewform). Su aporte es valioso. Los resultados de la encuesta se utilizarán como parte de una evaluación anual de programas. Por favor complete la encuesta antes del 13 de diciembre de 2019.

**RECORDATORIOS SOBRE LOS REGLAMENTOS DE ESTACIONAMIENTO** — Al dejar o recoger sus hijos de la escuela, por favor asegúrese de que se está estacionando legalmente y en las áreas correctas. Obedezca todas las señales de estacionamiento marcadas o escritas, y mantenga su vehículo fuera de las zonas donde se prohíbe estacionarse. Mantenga su vehículo completamente fuera de la zona de autobús escolar en la la calle División; Atkinson tiene muchos autobuses que requieren espacio adecuado para llegar y salir de forma segura. Entienda que cuando se estaciona demasiado cerca de una ruta de paso o un cruce de peatones, bloquea la vista de los demás conductores, y eso va a impedir que vean los niños que necesitan cruzar. Siempre verifique que no haya bloqueo parcialmente una entrada o carros estacionados legalmente, y **nunca utilice los espacios de estacionamiento para discapacitados sin mostrar el permiso adecuado, ni siquiera por un segundo**. Recuerde, si se estaciona ilegalmente alrededor de la escuela, no sólo arriesga recibir una citación. También contribuye significativamente a la congestión y aumenta los peligros a los conductores y peatones.

**NECESIDADES PARA EL RECREO ADENTRO DURANTE DÍAS LLUVIOSOS** — Aún estamos buscando donaciones como: juegos de mesa, Legos (u otros juguetes de construcción), juegos de cartas, materiales para colorear o cualquier otra actividad divertida para jugar adentro del edificio. Por favor deje sus donaciones en la oficina. ¡Gracias!

**UN MENSAJE DEL COMITÉ DE PREPARACIÓN PARA EMERGENCIA DE ATKINSON** — AGUA, AGUA, AGUA! Las líneas de agua se romperán en un gran terremoto y no habrá agua del grifo. Puede vivir 3 semanas sin comer, pero solo 3 días sin agua, si las condiciones son ideales. Esta semana, GUARDE OTRO GALÓN DE AGUA PARA CADA PERSONA Y MASCOTA EN SU FAMILIA. Almacénelo lejos de la luz solar, ya que el sol permite el crecimiento de algas y bacterias. Mire este video de 2 minutos para obtener consejos sobre el almacenamiento de agua: <https://www.youtube.com/watch?v=njUIVkvK4s>.

**¿QUIERE SOMETER ALGO AL FYI?** Favor de mandar su artículo por correo electrónico a [AtkinsonFYI@gmail.com](mailto:AtkinsonFYI@gmail.com) antes del jueves por la mañana.